



100
1922 - 2022

Trosolwg o ymgysylltiad a blaenoriaethau rhyngwladol Urdd Gobaith Cymru mewn ymateb i'r ymchwiliad undydd ar gysylltiadau rhyngwladol gan y Pwyllgor Diwylliant, Cyfathrebu, y Gymraeg, Chwaraeon a Chysylltiadau Rhyngwladol.

Urdd Gobaith Cymru yw mudiad leuenctid Cenedlaethol mwyaf Cymru sy'n darparu cyfleoedd Chwaraeon, Diwylliannol, Dyngarol, rhyngwladol a phreswyl i blant a phobl ifanc sy'n eu galluogi i wneud cyfraniad cadarnhaol i'r gymuned.

Wedi'i sefydlu yn 1922, mae'r Urdd wedi meithrin cenedlaethau o bobl ifanc i fod yn falch o'u gwlad, yn agored i eraill ac yn ymgorfforiadau byw o'n hiaith a'n diwylliant, ynghyd â'r gwerthoedd cyffredinol yr ydym yn eu parchu yng Nghymru.

Mae ein nod fel mudiad yn sefyll yr un fath ag yr oedd yn 1922 sef i greu pobl ifanc sy'n ymwybodol yn fyd-eang, yn falch o'u hiaith a'u treftadaeth ac yn agored i'r byd.

Mae ein prosiectau rhyngwladol mewn partneriaeth a sefydliadau eraill yn ymhelaethu ar stori Cymru fel cenedl lwyddiannus, hyderus, bywiog ac agored ac yn rhoi cyfleoedd trawsnewidiol i'n haelodau i sicrhau eu bod yn llawn hunanhyder.

Dros y 3 blynedd diwethaf mae'r Urdd wedi gweithio ar brosiectau rhyngwladol i'n haelodau yn Kenya, Alabama, Patagonia, Hwngari, Brwsel, Awstralia, a Japan ac yn fyd-eang drwy y neges heddwch flynyddol.

Ein uchelgais rhyngwladol â Gwaith Rhyngwladol Llywodraeth Cymru

Ar hyn o bryd rydym yn derbyn arian cyfatebol gan adran Ryngwladol Llywodraeth Cymru (£100,000 yn ystod 2021-2022) i ddatblygu a chydlynu ein prosiectau rhyngwladol.

Mae'r rhaglenni'n cefnogi uchelgais ryngwladol llywodraeth Cymru fel a ganlyn:

- Mae'r Urdd yn gyswllt rhwng diwylliant a chwaraeon drwy weithio gyda'n partneriaid i chwyddo llais Cymru dramor.
- Rydym yn codi proffil Cymru drwy ddefnyddio ein profiad o hyrwyddo'r Gymraeg i gydweithio â gwledydd eraill.
- Drwy'r neges Heddwch ac Ewyllys Da rydym yn tynnu sylw at enw da Cymru fel Cenedl Noddfa, wedi ymrwymo i hawliau dynol a hyrwyddo heddwch.
- Mae ein cenhadaeth fel sefydliad yw grymuso pobl ifanc i fod yn falch o'u hiaith a'u treftadaeth ond yn agored i'r byd. Trwy hyrwyddo dinasyddiaeth byd-eang, byddwn yn sicrhau bod pobl ifanc Cymru yn byw ar gyfer y gwerthoedd hyn.
- Rydym yn rhannu ein llwyddiant â gwledydd a sefydliadau eraill yn y byd wrth hyrwyddo iaith leiafrifol yn llwyddiannus.

Ynghyd a hyn mae ein gwaith rhyngwladol yn cefnogi ac yn cyflawni yn erbyn canlynol.

- Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol
- Cwricwlwm i Gymru 2022
- Cymraeg2050
- Mesur Hawliau Plant a Phobl Ifanc (Cymru) 2011

Gwaith Rhyngwladol yr Urdd

Gan weithio mewn partneriaeth â sefydliadau eraill sy'n gweithio'n rhyngwladol fel Cymdeithas Bêl-droed Cymru, Undeb Rygbi Cymru, Celfyddydau Rhyngwladol Cymru a'r Cyngor Prydeinig, gallwn greu prosiectau ystyrlon a llwyddiannus er budd pobl ifanc.

Mae ein gwaith rhyngwladol wedi'i ymgorffori ym mhob adran o'r Urdd drwy raglenni cyfnewid diwylliannol gyda'r Eisteddfod a'r celfyddydau i elfennau rhyngwladol o fewn ein cystadlaethau chwaraeon a phartneriaeth â Tim Cymru Gemau'r Gymanwlad.

Yn greiddiol i waith rhyngwladol yr Urdd mae'r Neges Heddwch ac Ewyllys Da gan pobl ifanc Cymru i bobl ifanc y byd.

Wrth i ni ddechrau ar ein canmlwyddiant, bydd nifer o brosiectau rhyngwladol y gwnaethom eu haddasu'n llwyddiannus i brosiectau digidol oherwydd Covid, yn cael eu cyflwyno eleni, gyda taith cyfnewid i Alabama wedi'u chynllunio a phrosiectau gyda TG Lurgan yn Iwerddon yn barod wedi cadarnhau.

Ceir uchafbwyntiau allweddol ein gwaith rhyngwladol presennol yn Adran A

Ein blaenoriaethau ar gyfer y 3 blynedd nesaf

Cael mynediad i raglen Cyfnewid Dysgu Rhyngwladol Llywodraeth Cymru (ILEP) i gynyddu'r cyfleoedd rhyngwladol i fwy o bobl ifanc o gefndiroedd difreintiedig. Hoffem ganmol Llywodraeth Cymru am sefydlu'r rhaglen £65 miliwn, yn dilyn eithrio Cymru o raglen Erasmus+ oherwydd Brexit. Mae treulio amser ar raglenni rhyngwladol dramor yn ehangu gorwelion, yn ehangu sgiliau allweddol, ac yn dod â manteision i gymunedau a sefydliadau yma yng Nghymru.

Datblygu cymuned o arfer da rhyngwladol ym maes hybu iaith. Cynyddu partneriaethau rhyngwladol yr Urdd, a rhannu ein dysgu a'n llwyddiant gyda hyrwyddo'r Gymraeg gyda gwledydd a sefydliadau eraill sy'n datblygu strategaethau ac ymarfer wrth hyrwyddo'r defnydd o iaith leiafrifol

Parhau i rannu a datblygu'r Neges Heddwch ac Ewyllys Da gan bobl ifanc Cymru i'r byd. Mae'r neges yn uno plant a phobl ifanc i leihau rhagfarn ac anwybodaeth gan bwysleisio'r hyn sy'n gyffredin i holl bobl ifanc y byd. Fel elfen graidd o'n gwaith rhyngwladol, mae ei werth addysgol yn bellgyrhaeddol, gan ysbrydoli gweithredu dyngarol a galluogwr, gan ymhelaethu ar lais cenedlaethau'r dyfodol i rannu eu pryderon i'r rhai mewn awdurdod.

Parhau i ddatblygu partneriaethau yng Nghymru a ledled y byd i ddarparu cyfleoedd rhyngwladol newydd ac amrywiol i bobl ifanc.

Blaenoriaethau ar gyfer gwaith y Pwyllgor ar gysylltiadau rhyngwladol yn ystod y Chweched Senedd;

Gofynnwn i'r pwyllgor ystyried y pwyntiau canlynol:

- Manteisio i'r eithaf ar y Rhaglenni Dysgu Rhyngwladol i fwy o bobl ifanc o gefndiroedd difreintiedig derbyn budd o brofiadau rhyngwladol.
- Ymgorffori iaith a diwylliant Cymru ym mhob agwedd o waith rhyngwladol, ac i rymuso pobl ifanc i fod yn falch o'u hiaith a'u treftadaeth ond yn agored i'r byd, a hyrwyddo Cymru i'r byd
- Harneisio ac grymuso pobl ifanc fel llysgenhadon rhyngwladol sy'n weithgar ar brosiectau dyngarol rhyngwladol a ddangosodd bwysigrwydd Cymru fel Gwlad Noddfa

Adran A – Uchafbwyntiau allweddol ein gwaith rhyngwladol presennol

Neges Heddwch ac Ewyllys Da yr Urdd i'r byd.

Un o brif brosiectau rhyngwladol yr Urdd yw neges heddwch ac ewyllys da flynyddol.

Trwy'r Urdd, mae pobl ifanc Cymru wedi anfon neges blynyddol i'r byd. Wedi'i rannu gyntaf yn 1922, mae'r neges yn unigryw ac yn gyntaf yn fyd-eang. Dyma'r unig neges o'i fath sydd wedi'i hanfon gan bobl ifanc i'r byd yn barhaus bob blwyddyn heb fethu.

Mae wedi'i hadeiladu pontydd, ffiniau wedi'u croesi, a rhoi grym i genedlaethau ifanc i fod yn gyson, hyderus ac yn lysgenhadon penderfynol o ddyheadau dynolryw.

Neges 2021 oedd y mwyaf llwyddiannus hyd yma. Cyrhaeddodd dros 84 miliwn o bobl ledled y byd, a gyfieithwyd i 65 o ieithoedd, a chyrhaeddodd 59 o wledydd. Rhannodd unigolion a sefydliadau nodedig y neges ar draws y byd i gynnwys Hilary Clinton, UN Women, y Tywysog Charles, Michael Sheen a Geraint Thomas ochr yn ochr â channoedd o filoedd o unigolion, sefydliadau a chefnogwyr ym mhob cyfandir.

Mae'r cymorth ariannol gan Lywodraeth Cymru wedi ein galluogi i ehangu ar gyrhaeddiad y neges yn ystod y blynyddoedd diwethaf a byddem am i hyn barhau wrth i ni archwilio themâu a chyfleoedd i bobl ifanc yn y dyfodol.

[Neges Heddwch ac Ewyllys Da yr Urdd 2021 // Urdd Peace and Goodwill Message 2021 - YouTube](#)

Yr Urdd / TG Lurgan –

Ym mis Mawrth 2020, ffurfiodd yr Urdd bartneriaeth gyda Sefydliad Ieuencid Iwerddon TG Lurgan. Mae TG Lurgan yw hyrwyddo yr iaith wyddeleg drwy ganeuon cyfoes gyda'i sianel YouTube yn denu miliynau o wylwyr ac maent yn arweinwyr wrth hyrwyddo iaith lleiafrifol ar y cyfryngau cymdeithasol.

Nod y bartneriaeth yw dod â phobl ifanc o Gymru ac Iwerddon at ei gilydd i gydweithio ar gynghyrchiadau dwyieithog cyffrous a deinamig gydag apêl fyd-eang gan dysgu a rhannu arfer da ar lwyddiant hyrwyddo ieithoedd lleiafrifol ymhlith pobl ifanc.

Oherwydd covid a chyfyngiadau teithio nid yw ymweliadau ag Iwerddon ac yn ôl i Gymru wedi bod yn bosibl, ond mae'r ddau sefydliad wedi llwyddo i weithio'n ddigidol ar gydweithio llwyddiannus iawn o bell.

Mae'r ddau gydweithrediad fideo wedi bod yn llwyddiant ysgubol o ran cyrhaeddiad ar draws dros 600,000 o gyfrifon cyfryngau cymdeithasol, cynnwys mewn 13 o wahanol wledydd ac ymateb eang yn y cyfryngau i gynnwys The Independent, The Sun a Joe.ie.

Mae'r bartneriaeth yn parhau i dyfu gyda rhaglenni cyfnewid arfaethedig i Connemara a dychwelyd i Gymru yn 2022. Rydym yn awyddus i archwilio a thyfu'r bartneriaeth hon (a gafodd gyllid gan Lywodraeth Cymru yn ei blwyddyn lansio) i'n galluogi i barhau i weithio gyda'n gilydd i hyrwyddo ieithoedd lleiafrifol yn llwyddiannus ymhlith pobl ifanc.

[Urdd Gobaith Cymru x TG Lurgan – Blinding Lights yn Gymraeg/as Gaeilge - YouTube](#)

Yr Urdd a Phrifysgol Birmingham Alabama -

Ffurfiwyd cysylltiadau Cymreig â'r gymuned Affricanaidd yn America yn Birmingham, Alabama yn syth ar ôl bomio dieflig ar Eglwys y Bedyddwyr 16th St yn 1963 gan y Klu Klux Klan gan I pobl Cymru godi arian I rhoi ffenestr gwydr lliw i'r eglwys mewn fel arwydd o gefnogaeth.

Dros hanner canrif yn ddiweddarach mae'r Urdd yn enw y Neges Heddwch wedi creu partneriaeth rhwng Alabama a phobl ifanc Cymru.

Mae Côr yr Urdd (Côr yr Urdd) yn gôr newydd o aelodau'r Urdd a fydd yn teithio i Birmingham, Alabama yn Pasg 2022. Bydd y côr yn rhoi cyfle arbennig i bobl ifanc (18 i 25 oed) o Gymru berfformio yn Alabama ochr yn ochr â Chôr Gospel UAB gyda'r nod o ddysgu mwy am y traddodiad gospel ac hawliau sifil.

Yn dilyn ymweliad Côr yr Urdd ag Alabama, bydd Côr Gospel UAB wedyn yn teithio i Gymru ym mis Mehefin 2022 gan aros yn nhri chanolfan breswyl yr Urdd, gan deithio'r wlad, perfformio mewn lleoliadau amrywiol. Bydd eu hymweliad yn gorffen yn Eisteddfod yr Urdd yn Sir Ddinbych.

<https://www.youtube.com/watch?v=Zz3q35e7h1E>